# CHƯƠNG TRÌNH KHUYẾN KHÍCH SỬ DỤNG THIẾT BỊ SƯỞI & NƯỚC NÓNG KHÔNG PHÁT THẢI

www.aqmd.gov @SouthCoastAQMD

## Tiết kiệm tiền và cải thiện chất lượng không khí địa phương qua việc nâng cấp bơm nhiệt!

Chương trình khuyến khích GO ZERO của South Coast AQMD cung cấp khoản hoàn tiền lên đến $4,000 cho các hộ gia đình và doanh nghiệp nhỏ khi lắp đặt bơm nhiệt thay thế thiết bị sưởi và nước nóng sử dụng gas hoặc propane.

### Điều kiện tham gia

Khoản hoàn tiền dành cho người tiêu dùng trong khu vực quản lý của South Coast AQMD, bao gồm các khu vực rộng lớn ở các quận Los Angeles, Orange, Riverside và San Bernardino.

Đăng Ký Ngay Hôm Nay!

### Bắt Đầu Ngay

Truy cập **aqmd.gov/go-zero** để tìm hiểu thêm và kiểm tra xem quý vị có đủ điều kiện hay không.

### Cần trợ giúp?

Liên lạc với chúng tôi tại gozeroapply@energycoalition.org để được hỗ trợ nộp đơn xin hoàn tiền, các câu hỏi về điều kiện tham gia và cách nộp tài liệu.